

Östra Ungern och Slovakien

1-8 Maj 2010

Reserapport av Ann Wikström



Östra Ungern och Slovakien 1-8 maj 2010.

Deltagare:

Sten Wikström, Gotland, reseledare och fotograf. sten@storatollbygard.se

Ann Wikström, Gotland, chaufför. ann@storatollbygard.se

Mari Wikström, Linköping, resebokare och fågelspanare.

Planering:

Vi föräldrar med fågelskådande dotter har rest en del förut på egen hand. Förra året var vi tex i Polen och blev mycket inspirerade av fåglar, natur, kultur och näringsliv i gamla Östeuropa. Detta gjorde att vi bestämde oss för Ungern som huvudsakliga resmål i år. Flygbiljetter köptes av Ryanair till lågt pris. Eftersom flyget från Skavsta landade i Bratislava, så blev Slovakien en del av resan. Totalkostnad för hela resan per person slutade på 5000 Skr. Då ingick flyg med Ryanair och en liten bil från Auto Europa (Fiat Bravo), samt logi, all mat och dryck, bensin, nationalparksavgift samt en halvdagsguide i Hortobagy.

Ambition:

Vi var i huvudsak intresserade av att komma pusan i Ungern in på livet. Detta inkluderade fåglar, historia, jordbruk, kultur och bevarandeåtgärder. Dessutom ville vi se fåglar som är sällsynta i Sverige. Totalt såg vi 128 fågelarter. Vi hoppas att denna reserapport skall visa hur lätt och billigt det är att åka till Ungern och skåda fågel och uppleva detta fantastiska land.

Följande fågelarter som vi sällan eller aldrig ser i Sverige hade vi bra observationer på:
Dvärgskarv, Ägretthäger, Purpurhäger, Natthäger, Rallhäger, Skedstork, Vit stork, Svart stork, Vitögd dykand, Mindre skrikörn, Ängshök, Aftonfalk, Tatarfalk, Vaktel, Stortrapp, Vitvingad tärna, Skäggjärna, Svartjärna, Turturduva, Biätare, Blåkråka, Mellanspett, Vitryggig hackspett, Sydnäktergal, Svarthakad buskskvätta, Svartpannad törnskata, Sommargylling, Gulhämpling och Kornsparv.

Böcker:

Fågelguiden

Lonely Planet Hungary

Finding Birds in Hungary av Dave Gosney. Detta lilla häfte som finns i naturbokhandeln är mycket användbart.

The nature guide to Hortobágy. Crossbill guides. www.crossbillguides.org En bra bok om hur naturen fungerar i östra Ungern. Rekommenderas att läsas i förväg.

The Birds of Hungary. Gerard Gorman. Naturbokhandeln. Denna bok har framför allt bra utbredningskartor och beskrivning var fågelarter finns i Ungern.

Birding in Eastern Europe. Gerard Gorman. Denne författare som är från England, men som sedan länge är bosatt i Ungern, arbetar delvis som guide och har skrivit denna bok som innefattar hela östeuropa. Bra bok vid planering av resor österut.

Vi hämtade ett antal äldre reseberättelser från internet som vi hade nytta av.

Kartor: Euromap Hungary 1:300 000 köpt på Kartcentrum Stockholm.

Freytag&Berndt Slovakia 1:150 000 köpt på bensinmack i Slovakien. Denna karta behandlar även delar av norra Ungern inkl Hortobagy. Mycket bra karta.

Något om landet: Vi inriktade oss på östra Ungern. Ungern ligger söder om bergskedjan Karpaterna. En stor del av landet ligger under 100 meter över havet och avvattnas av floderna Donau och Tisza. Landet har tidigare varit en naturlig grässtäpp med grunda vattensamlingar och en del lövträd. Människan har odlat upp detta till åkerjord som är av ypperlig klass i en global jämförelse. Området Hortobagy är dock nationalpark och här tar man åkerjord ur produktion och överför till betesmark för ålderdomliga husdjursraser. Längs floden Tisza finns ridåer av lövskog. I Ungern finns många av människan skapade dammar för fiskproduktion. Dessa dammar är inte alltid öppna för allmänheten för fågelskådning, men vissa är många kilometer stora och tillgängliga. Klimatet har mer av inlandsklimat än södra Sverige. Några minusgrader och snö är ganska normalt under någon vintermånad, medan vår, sommar och höst är långa och varma.

I nordöst mot Slovakien är landskapet bergigare och täckt av bokskogar och ibland vinodlingar. Infrastruktur och vägar är helt i svensk klass. Hotell hittade vi längs vägen. Eftersom början av maj är lågsäsong för turism fanns det goda möjligheter att hitta billiga och bra boenden. Slovaken är i huvudsak ett mer bergigt område än Ungern med mycket bokskogar. Runt Bratislava finns stora jordbruksslätter längs floderna. Mat, öl och vin är ofta av hög klass om man hittar det lokalt producerade.



Hortobagy nationalpark intill väg 33. Pustan med naturlig gräsmark, betesdjur och herde med vallhund.

Dagsprogram:

1 maj: Skavsta-Bratislava-Gödöllö.

2 maj: Gödöllö-Hortobagy.

3 maj: Hortobagy.

4 maj: Hortobagy-Noszvaj.

5 maj: Noszvaj-Eger-Zemplénbergen-S Slovakien.

6 maj: S Slovakien-Tatrabergen-Zakopane-Nove Mesto (söder om Trencin).

7 maj: Nove Mesto-Pezinok-N Bratislava.

8 maj: Bratislava-Skavsta.



Fiskdammarna Hortobagy-Halasto. Stora våtmarker med flera fågeltorn. Dammarna är lätt tillgängliga och ett populärt exkursionsmål för skolklasser.



Dagbok:

1 maj: Vi landade i Bratislava tidig eftermiddag. Flygplatsen var inte mycket större än Visby flygplats och biluthyrarens kontor låg i ena änden av stationsbyggnaden. Flygplatsen låg bredvid motorvägen, så vi kom lätt upp på vägen mot Budapest och Ungern. Ett kyligt Sverige hade lämnats och vi möttes av 28-gradig värme i Slovakien. Vi hittade ingen bra ringled runt Budapest, så det blev att försöka köra rakt igenom denna storstad. Rakt igenom var inte rätt benämning, för vi lyckades korsa Donau fem gånger innan vi kom på rätt väg österut mot pustan. Vi följde Donauslätten och fascinerades av alla utslagna lövträd, syrener, kastanjer och blommande rapsfält. Våren var ca 3 veckor före Sverige och växtligheten motsvarade ca 20 maj hemma.

Fågellivet längs vägen kändes inte lika rikt som hemma, men vi noterade i all fall följande: *Vit stork, gräsand, brun kärrhö, ormråk, tornfalk, skrattmå, tamduva, ringduva, turkduva, större hackspett, ladusvala, koltrast, blåmes, talgoxe, skata, kaja, råka och stare*. Vi hittade hotellet Pensio Sissi i staden Gödöllő öster om Budapest och betalade 1.200 kr för ett dubbel- och ett enkelrum inkl frukost. Eftersom detta är en turistisk stad nära Budapest så var priserna här ungefär dubbelt så höga som i östra Ungern och Slovakien. På kvällen åt vi på hotellets mysiga uteservering.

2 maj: Efter någon felkörning genom vackra ungerska byar kom vi så småningom via motorvägen till väg 33, som skulle ta oss till pustans Hortobagy. Nu blev vägen gropigare och vi fick ta det vackert med vår lilla och låga Fiat. Vi stoppade strax före ett litet samhälle och hittade en familj som sådde med hästdragen såmaskin (hobbyjordbruk). Vi stod på en gräsmark och studerade fågellivet i lövskogen bredvid. *Sommargylling* och *sydnäktergal* hördes och *stjärtmes* och *grönfink* sågs. Längs vägen hittades en *rödspov* och en *mindre skrikörn*. Ett kortstopp i den kända korsningen längs väg 33 mot Nagyiván (backsva, biätare, aftonfalkskoloni) gav många *backsva* och några *aftonfalkar*, men biätarna verkade inte ha kommit.

I byn Hortobagy mitt i nationalparken uppsökte vi Info-centret och köpte en veckovistelse för 3 pers (370 kr) samt bokade en guidad tur till nästa morgon. Vi bokade också in oss på det närliggande hotellet för 2 nätter och betalade 500 kr/dygn för ett mycket enkelt 3-bäddsrum inkl frukost. Vi åt en bra lunch där, men fick veta att matsalen stängde redan kl 17, så vi handlade mat på byn innan vi gav oss iväg på skådning.

Vi tog en promenad längs fiskdammarna Hortobagy-Halasto strax väster om byn och gick upp i det första västra fågeltornet. Där hittade vi bla *skäggdopping*, *storskarv*, *dvärgskarv*, *ägetthäger*, *gråhäger*, *purpurhäger*, *natthäger*, *rallhäger*, *skedstork*, *knölsvan*, *grågås*, *skedand*, *brunand*, *vitögd dykand*, *fasan*, *sothöna*, *tofsvipa*, *enkelbeckasin*, *rödbena*, *grönbena*, *kaspisk trut*, *svarrtärna*, *vitvingad tärna*, *gök*, *sånglärka*, *hussvala*, *sädesärla*, *gulärla*, *svarthakad buskskvätta*, *vassångare*, *sävsångare*, *rörsångare*, *ärtsångare*, *svarthätta*, *grå flugsnappare*, *törnskata*, *härfågel*, *pilfink*, *bofink*, *gråsparv*, *gulsparv*, *gulhämpling*, *steglits* och *kornsparv*. Detta dammområde som är en halv mil långt är väl tillrättat för skådning och kräver mycket lång tid för vandring på dammvallarna.

När vi fortsatte bilresan skrek Mari plötsligt till och Ann backade tillbaks en bit. Och mycket riktigt hade hon sett en *blåkråka* på elledningen. Den flög ut på åkern och hoppade runt och födosökte medan den visade upp sig i fint ljus en god stund. Övriga nya dagsarter

blev *brunglada*, *turturduva*, *tofslärka* och *kråka*. Den sena kvällsskådningen gav *vaktel* och *trastsångare*.

3 maj: Vi vaknade till tonerna av turkduva och sommargylling. Klockan 6.00 blev vi upphämtade i en Landrover av en lokalguide utanför Info-centret. Han berättade att han var Ungerns ansvarige för de häckande storrapparna och skötte kontakten med naturreservatets bönder för att skydda fåglarna. Han körde oss ut till en gammal övergiven gård en liten mil från Hortobagy, varifrån vi spanade. Vägen hitut var en dålig jordväg som kräver terränggående bil. På vägen sågs 1 *svartpannad törnskata*.

På plats hittade guiden 5 hanar *storrapp* på långt håll och vi fick se en av dessa spelande (skumbad). Mycket kul!! Han visade oss även en *tatarfalk* sittande i ett träd på håll. Den gav sig ut och jagade på låg höjd en stund innan den återvände till trädet. 1 *havsörn*, 3 *stenskvätta*, 2 *brushane*, 1 *årta* observerades och 1 *rördrom* hördes innan vi lämnade området. Framför bilen uppenbarade sig plötsligt ett par vaktlar, som försökte ruska av sig morgonens regnskur och åt gräsfrön en lång stund. Vår guide berättade att han såg vaktel varje vecka, men aldrig sett dem så bra förut. Vi såg också svarttärna, vitvingad tärna och 2 *skäggtärna* på tillbakavägen. Nästa stopp blev vid råk- och aftonfalkskolonin vid väg 33. Här ska finnas mellan 80 och 100 par häckande aftonfalkar. Vi såg ett antal. En stor upplevelse! Vid ett stopp längs vägen kunde vi se tatarfalken igen och en *kornknarr* hördes.

Vi lyckades komma tillbaks till hotellet för vår inkluderande frukost. Guiden hade tipsat oss om bra skådning längs landsvägen på norra sidan av reservatet samt att äta fisk på restaurangen vid floden Tisza norr om staden Tiszafured. Vi startade med att leta efter restaurangen och leta hackspettar, *nötväcka*, *göktyta* och *taltrast* längs floden. På norrsidan av fiskdammarna hittade vi en hane *ängshök* men annars var det magert med rovfågel. Det var annars gott om blommor, sydnäktergalar och sommargyllingar samt några *ängspiplärka*. Vi återvände till restaurangen och beställde en god fisktallrik. På väg in i bilen såg vi en *svart rödstjärt*.

Vi åkte till byn Nagyiván sydväst om Hortobagy och satt en lång stund för att vänta in tornugglan som skulle ses varje kväll när den lämnade kapellet i byns utkant. Men förgäves, så vi åkte tillbaks till hotellet. Rördrom hördes i alla fall.



Vår guide som vi bokade i infocentret i Hortobagy. Han tog ut oss i områden dit man inte får åka själv, och visade upp Tatarfalk, resans målart nr 1, och Storrapp. Långa håll men ändå helt bra. Han arbetar yrkesmässigt med att skydda storrappens häckningsplatser tillsammans med bönderna.



Vid korsningen väg 33 – Nagyian ligger biätarlokalen där det även finns backsvala och härfågel. Vi såg också blåkråka i närheten. I dungen bakom oss häckar 100-talet aftonfalk i gamla råkbön. (bilden nedan)

4 maj: Vi vaknade 6.30 och åkte väg 33 ett antal km österut till en annan råkkoloni i dungen precis norr om väg 33. Dungen ligger precis intill ett fågeltorn och rastplats intill vägen. Där samsades råkorna med tornfalkar i stället. Från fågeltornet var det fin utsikt över pusan. Vi såg olika grupper nöt och får som vallades av herde med en eller flera hundar. Efter frukostomeletten på hotellet åkte vi tillbaks till fiskdammarna Hortobagy-Halasto.

Vi gick längre ut denna gång, men tyvärr var nästa torn så dåligt att vi inte vågade klättra upp. Längs vägen hittades en hel del nya arter: *Vitstjärnig blåhake*, *buskskvätta*, *satterand*, *gransångare* och *sävsparv*. Inget nytt från det första tornet på hemvägen. Det var några tyska skådare och många skolklasser på vandring denna dag. Vi passerade korsningen väg 33/Nagyivan och såg att *biätarna* hade anlänt. De satt fint i ett par buskar när vi kom, på en gren satt 7 stycken! Sen hade de flyguppsvisning ett tag innan de tillfälligt försvann upp i luften och försvann. Vi räknade till ett 15-tal av dessa vackra fåglar. Enstaka aftonfalkar samt ett 50-tal backsvalor surrade runt oss. Denna plats är helt unik i Europa om man vill se häckande aftonfalk i stor mängd på nära håll!



Nu åkte vi vidare upp i Bükk-bergen. De är inte så höga och mestadels täckta av bokskog. Vi hittade till slut Hotel Nomad, som hade rekommenderats i en svensk reserapport. Hotellet som

är ett familjeföretag ligger i byn Sikföcut precis öster om Noszvaj, ca 1 mil öster om Eger. Området är mycket naturskönt och innehåller många platser med termalbad.

Efter incheckning av ägaren Barbara som kunde bra engelska, fick vi låna en vandringskarta och åkte upp till Hòr-dalen i grannbyn. Det var en underbar smal slingrande väg uppför bergen. Vi hittade *svart stork*, *vitryggig hackspett*, *spillkråka*, *nötskrika* och *gårdsmyg* längs vägen. Kvällen avslutades med en suverän måltid med lokal ungersk mat tillagad av Barbaras mamma, samt ekologiskt vin från trakten. Hotellrummen var mycket bra och allt var byggt av familjens byggkunniga medlemmar.

5 maj: Nästa morgon tog vi en promenad före frukost. Rapporten vi hade läst sa att det fanns chans på 8 hackspettarter på gångavstånd. Det lyckades vi inte riktigt med, men vi hörde *gråspett* i skogen och *gröngöling* i närheten av boet utanför hotellet. Större hackspettar verkade det finnas gott om. Vid dammen strax ovanför hotellet sågs och hördes en *forsärla* fint. Strax efter fick vi en dålig obs på *entita* men desto bättre visade 2 *stenknäck* upp sig. Tama taltrastar sprang runt fötterna på oss. Lokalguiden berättade för oss tidigare att nästan alla fåglar i Ungern är fridlysta. Var det därför vi snubblade på trastarna? Längre upp i backen noterades *svartmes*, *grönsångare*, *halsbandsflugsnappare*, *skogsduva*, *corp* och *trädkrypare*. Barbara på hotellet serverade frukost kl 9 efter promenaden. Det var en fantastisk anrättning av lokala produkter som bröd, korvar, skinkor, pastej, ägg, ostar, aprikosmarmelad, grönsaker mm. Vi orkade givetvis inte äta upp allt. (Rap!!) Vid utcheckningen betalade vi ca 1.600 kr för 2 fina rum, suverän middag med lokalt öl samt 2 flaskor av det lokala ekologiska vinet, och denna fantastiska frukost. Detta hotell är värt en hel egen ungernresa, och man bör nog boka plats i förväg för att inte missa detta ställe!

Vi fortsatte vår resa och passerade den kända vinstaden Eger. Vi körde genom en bokskog åt nordöst, när vi hittade ett skådargång. Av sedvanlig nyfikenhet stannade vi och frågade om de hade sett något intressant. Just då sågs en *mellanspett*. Vi kom i samspråk med ledaren som visade sig vara Gerald Gorman, författaren till våra guideböcker! Han är en engelsman som skaffat familj i Ungern och flyttat dit. Han kände till alla lokaler i Ungern och hade skrivit boken ”The Birds of Hungary”, som vi hade i bilen. Han berättade för oss att han hade varit lokalguide för senaste AviFauna-resan (år 2006) till Ungern och kunde de flesta av fågelarterna på svenska. Kul sammanträffande!

Vi fortsatte österut mot Zemplén-bergen. Här intill ligger också staden Tokaj som har gett namn åt det världsberömda vin som produceras här. Där var det ett öppnare landskap än i Bükk-bergen och anses vara ett bra ställe för att se rovfåglar. Men vi såg inte så mycket mer än några ormvråkar och *sparvhökar*. Vi fortsatte norrut in i Slovakien, passerade den stora staden Kosice, fortsatte västerut och stoppade vid ett nybyggt hotell längs stora vägen på landsbygden. Där togs vi emot av ett antal blyga ungdomar som varken kunde engelska eller tyska. Det kändes som om denna del av Slovakien var helt ungersktalande. Maten och vinet kom också från ungerska orter vi besökt, så vi kände oss ”hemma”. Måltiden avslutades naturligtvis med en flaska Tokajvin.

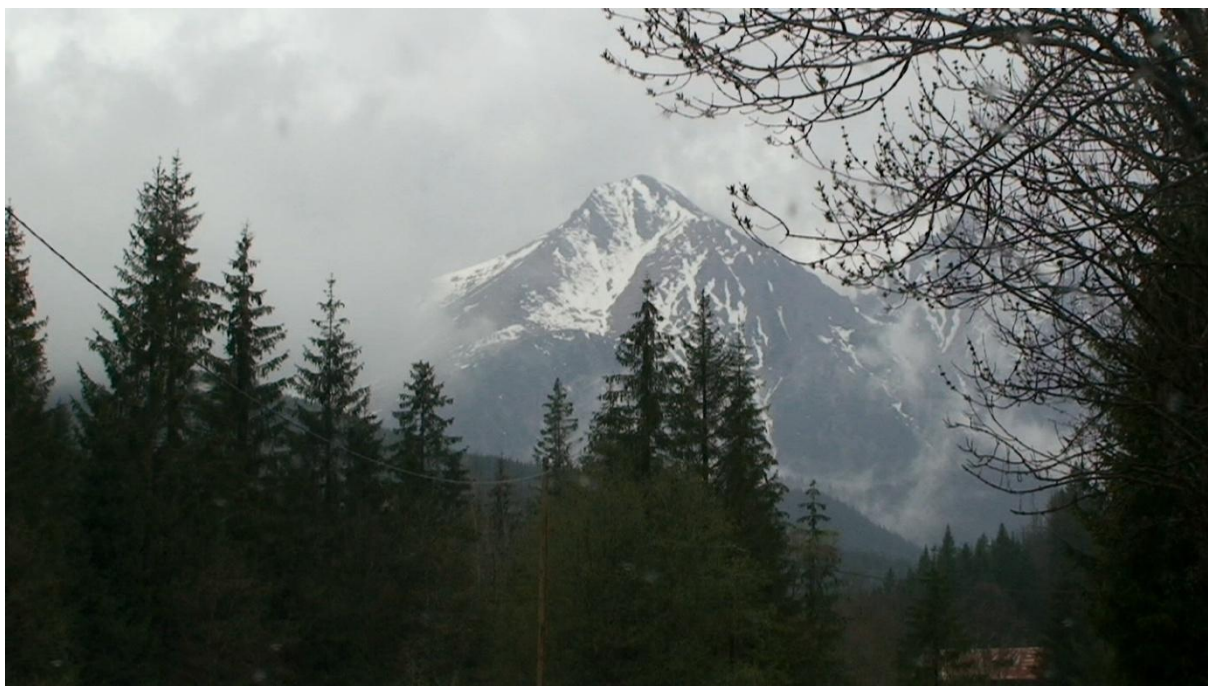


Bokskogen i nordöstra Ungern. Det skådargång som vi mötte här hade Gerard Gorman som ledare, känd författare och reseledare. Han hade vänligheten att släppa sin grupp och visa en mellanspett för Mari och Ann Wikström.

6 maj: Under natten hade det nog kommit ca 40 mm regn. Allt var genomvått när vi fortsatte färden västerut. Vi körde genom nationalparken Slovensko Kras nära ungerska gränsen. Det var en lövskog på 400-1000 möh. Vi såg några törnskator och en *drillsnäppa* i en vattenpöl. Sedan körde vi norrut mot Tatrabergen. Vi stannade för lunch i Kezmarok och fortsatte till nordsidan av bergen. Där hade vi tur att molnen lättade och vi fick se bergstopparna på drygt 2.000 möh. Ett fantastiskt scenario! Enda vägen vidare gick genom södra Polen, så vi körde genom Zakopane med dess speciella arkitektur. På vägen dit hörde vi resans enda *lövsångare* (2 st) och såg 2 *domherrar*.

Tillbaks i Slovakien igen hittade Mari 5 *björktrastar* i närheten av en kraftverksdamm. Ungefär samtidigt hittades *tornseglare*. Sedan påbörjade vi resan tillbaks mot Bratislava. Vi följde mestadels floden Orava, som var välfylld av chokladbrunt vatten efter de stora regnmängder som fallit det senaste dygnet. Längs motorvägen beundrade vi ett flertal vackra slott belägna uppe på höga branta klippor. Vi lämnade motorvägen för att leta efter nattlogi och efter lite strul med skyltar, så hittade vi ett mysigt boende på landet norr om Nove Mesto (detta Nove Mesto ligger mellan Trencin och Piestany). Sten önskade kvällssol och blommande rapsåkrar och det infriades med råge. Vi fick ett 3-bäddrum för 54 euro inkl frukost. Vi började med en Urquell och artgenomgång före en fantastisk middag.

7 maj: Före frukost hittade Mari 4 *hämplingar* utanför hotellet. Dagens målsättning var att åka in i området med tatarfalksholkarna i elstolparna. Norr om Bratislava tog vi vägen västerut mot Malacky. Halvvägs upp i bokskogen talade vår hyrbil om att oljetrycket hade upphört och vi ombads att stänga av motorn. Vad göra? Ann körde försiktigt tillbaks nerför backen till staden Pezinok där vi fick fylla på 2 liter syntetolja innan oljestickan gjorde utslag. Det kostade 430 svenska kronor och Sten blev upprörd och trodde att han var upplurad och kunde inte smälta detta under resten av resan. Flickorna i bilen tyckte att vi hade löst problemet bra och resan kunde fortsätta!



Tatrabergen i norra Slovakien med toppar på 2500 meter. Vi passerade med bil norr om bergen och tog vägen genom Zakopane i Polen och vidare sydväst tillbaka till Bratislava. Alla gränskontroller var skrotade i det nya östra Europa.

Vi fortsatte mot Bratislavas norra våtmarker. Där hördes *härmsångare* och sågs *rödhake* och en svart stork i närheten av ett jordbruk. Vi stannade en stund vid gränsloden mot Österrike (gamla järnridån) och fortsatte söderut till ett naturreservat med våtmark. Vi promenerade in i området och såg förutom alla myggor en bra obs på brunglada och en *lärkfalk*. Sten och Mari trodde att Bratislava var en liten stad där vi lätt skulle kunna hitta en övernattningsmöjlighet, så vi åkte dit. Men staden kändes mycket stor med mycket trafik och få parkeringsplatser, så vi åkte tillbaks till vår tidigare besökta bokskog där vi hade sett en övernattningsmöjlighet. Hotellet ligger mitt uppe på berget längs vägen mellan Malacky och Pezinok, i vacker bokskog. Vi hade nog tur som fick kvällens 2 sista rum där. Vi åt mycket goda hjortmedaljonger på restaurangen.

8 maj: Före frukost tog vi en promenad upp i bokskogen. Sten stannade för lyssning på halva vägen medan Ann och Mari fortsatte uppåt och såg talgoxe och stenknäck. Sten hörde en *trädgårdssångare* samt gärdsmyg och gråspett. Från hotellet skulle vi ha en lätt resa österut till motorvägen som skulle leda oss till flygplatsen. Men efter utcheckning fick vi reda på att vägen österut var avstängd pga en motortävling. Vi fick köra under avspärrningsbandet västerut och ta till kartan. Slutsatsen blev att det skulle vara närmast och enklast att ta motorvägarna genom Bratislava. Vi kollade in hur vi skulle lämna tillbaks hyrbilen och hade tid att fågelskåda lite norr om flygplatsen. Där fanns lite smått och gott tex kornsparv, sånglärka, svarthakad buskskvätta, steglits, rödhake, en ätande brun kärrhök, sävsångare, törnskata, sydnäktergal samt ny art *törnsångare*. Avslutningsvis gjorde vi ett studiebesök i en Tesco-butik innan vi åkte till flyget och avslutade fågelresan med en svart rödstjärt. Vi åt en god lunch i en flygrestaurang och sedan bar det av hemåt igen.

Artlista:

Skäggdopping *Podiceps cristatus*: 6 ex 2.5 fiskdamarna, 10 ex 4.5 fiskdamarna, 8 ex 7.5 våtmarken N Bratislava.

Storskarv *Phalacrocorax carbo*: 7 ex 2.5 fiskdamarna, 1 ex 3.5 Tisza, 10 ex 4.5 fiskdamarna, 2 ex 5.5 S Slovakien.

Dvärgskarv *Phalacrocorax pygmeus*: 30 ex 2.5 fiskdamarna, 1 ex 3.5 Hortobagy, 20 ex 4.5 fiskdamarna.

Rördrom *Botaurus stellaris*: 1 ex hörd 3.5 fiskdamarna + 1 ex Nagyiván, 1 ex hörd 4.5 fiskdamarna.

Ägretthäger *Egretta alba*: Mellan 1 och 30 ex dagligen i Ungern.

Gråhäger *Ardea cinerea*: Mindre antal alla dagar.

Purpurhäger *Ardea purpurea*: 2 ex 2.5 fiskdamarna, 5 ex 4.5 fiskdamarna.

Natthäger *Nycticorax nycticorax*: 5 ex 2.5 fiskdamarna, 3 ex 4.5 fiskdamarna.

Rallhäger *Ardeola ralloides*: 1 ex 2.5 fiskdamarna, 9 ex 4.5 fiskdamarna.

Skedstork *Platalea leucorodia*: 4 ex 2.5 fiskdamarna, 13 ex 3.5 Hortobagy, 1 ex 4.5 fiskdamarna.

Vit stork *Ciconia ciconia*: Mellan 1 och 30 ex alla dagar.

Svart stork *Ciconia nigra*: 1 ex 4.5 Bükkbergen (Hör-dalen), 1 ex 7.5 vid Österrikes gräns N Bratislava.

Knölsvan *Cygnus olor*: Sågs i mindre antal ca varannan dag.

Grågås *Anser anser*: Mellan 10 och 100 ex 2-4 maj.

Gräsand *Anas platyrhynchos*: Alla dagar.

Snatterand *Anas strepera*: 8 ex 4.5 fiskdamarna.

Årta *Anas querquedula*: 1 ex 3.5 Hortobagy.

Skedand *Anas clypeata*: 5 ex 2.5 fiskdamarna, 2 ex 3.5, 2 ex 3.5 Tisza

Brunand *Aythya ferina*: 25 ex 2.5 fiskdamarna, 50 ex 4.5 fiskdamarna.

Vitögd dykand *Aythya nyroca*: 4 ex 2.5 fiskdamarna, 4 ex 3.5 Hortobagy.

Havsörn *Haliaeetus albicilla*: 1 ex 3.5 Hortobagy.

Mindre skrikörn *Aquila pomarina*: 1 ex 2.5 längs väg 33, 1 ex 5.5 S Kosice.

Brunglada *Milvus migrans*: 1 ex 2.5 fiskdamarna, 1 ex 7.5 N Bratislava.

Brun kärrhök *Circus aeruginosus*: Nästan alla dagar.

Ängshök *Circus pygargus*: 1 hane 3.5 N fiskdamarna, 1 hona 6.5 längs vägen i Slovakien.

Ormvråk *Buteo buteo*: Nästan alla dagar.

Sparvhök *Accipiter nisus*: 2 ex 5.5 Bükk-bergen.

Tornfalk *Falco tinnunculus*: Mellan 3 och 7 ex dagligen.

Aftonfalk *Falco vespertinus*: 3 ex 2.5 korsningen mot Nagyiván, ca 20 ex 3.5 vid råkkolonin, 3 ex 4.5 korsningen igen.

Lärfalk *Falco subbuteo*: 1 ex 7.5 N Bratislava.

Tatarfalk *Falco cherrug*: 2 ex 3.5 Hortobagy.

Vaktel *Coturnix coturnix*: 1 ex hörd 2.5 Hortobagy, 2 ex sågs 3.5 Hortobagy.

Kornknarr *Crex crex*: 1 ex hördes 3.5 Hortobagy.

Fasan *Phasianus colchicus*: Mellan 3 och 30 ex dagligen.

Sothöna *Fulica atra*: 3 ex 2.5 fiskdamarna.

Stortrapp *Otis tarda*: 5 hanar varav 1 ex spelande 3.5 Hortobagy.

Tofsvipa *Vanellus vanellus*: Nästan alla dagar.

Grönbenä *Tringa glareola*: 1 ex 2.5 fiskdamarna, 2 ex 3.5 Hortobagy.

Drillsnäppa *Actitis hypoleucos*: 1 ex 6.5 Slovensko Kras.

Rödbena *Tringa totanus*: 2 ex 2.5 fiskdamarna, 1 ex 3.5 Tisza.

Rödspov *Limosa limosa*: 3 ex 2.5 längs väg 33, 2 ex 4.5 fiskdamarna.

Enkelbeckasin *Gallinago gallinago*: 1 ex 2.5 fiskdamarna.

Brushane *Philomachus pugnax*: 2 ex 3.5 Hortobagy.

Skrattmå *Larus ridibundus*: Nästan alla dagar, ofta talrik.

Kaspisk trut *Larus cachinnans*: Några alla dagar utom i bergen.

Svarttärna *Chlidonias niger*: 25 ex 2.5 fiskdammarna, 3 ex 3.5 Hortobagy, 1 ex 7.5 N Bratislava.

Vitvingad tärna *Chlidonias leucopterus*: 100 ex 2.5 fiskdammarna, 40 ex 3.5 Hortobagy, 40 ex 4.5 fiskdammarna.

Skäggtärna *Chlidonias hybridus*: 2 ex 3.5 Hortobagy, 4 ex 4.5 fiskdammarna.

Tamduva *Columba livia (domest)*: Alla dagar.

Skogsduva *Columba oenas*: 1 ex hörd 5.5 Bükk-bergen.

Ringduva *Columba palumbus*: Alla dagar.

Turkduva *Streptopelia decaocto*: Alla dagar.

Turturduva *Streptopelia turtur*: 3 ex 2.5 Hortobagy, 5 ex 5.5 längs vägen, 2 ex 8.5 N Bratislava.

Gök *Cuculus canorus*: Hörd nästan alla dagar.

Tornseglare *Apus apus*: 3 ex 6.5 N Slovakien, 10 ex 7.5 N Bratislava.

Biätare *Merops apiaster*: 15 ex 4.5 korsningen mot Nagyiván.

Blåkråka *Coracias garrulus*: 1 ex 2.5 Hortobagy.

Härfågel *Upupa epops*: 1 ex hörd 2.5 fiskdammarna, 2 ex 4.5 fiskdammarna.

Spillkråka *Dryocopus martius*: 1 ex 5.5 Bükk-bergen (Hör-dalen).

Gröngöling *Picus viridis*: 1 ex hörd 5.5 Bükkbergen.

Gråspett *Picus canus*: 1 ex hörd 5.5 Bükk-bergen, 1 ex hörd 7.5 bokskogen Ö Malacky, 1 ex 8.5 hörd i samma bokskog.

Mellanspett *Dendrocopus medius*: 1 ex 5.5 Bükk-bergen.

Större hackspett *Dendrocopos major*: Enstaka under 4 dagar.

Vitryggig hackspett *Picoides leucotos*: 1 ex 4.5 Bükkbergen (Hör-dalen).

Göktyta *Jynx torquilla*: 2 ex 3.5 vid Tisza, 2 ex 4.5.

Tofslärka *Galerida cristata*: 1 ex 2.5 Hortobagy, 3 ex 3.5 Hortobagy.

Sånglärka *Alaudia arvensis*: Alla dagar.

Backsvala *Riparia riparia*: Sedd 20-50 ex 4 dagar.

Ladusvala *Hirundo rustica*: Nästan alla dagar.

Hussvala *Delichon urbica*: Alla dagar.

Ängsfiolärka *Anthus pratensis*: 3 ex 3.5 Hortobagy.

Gulärta *Motacilla iberiae*: 5-40 ex under 4 dagar.

Sädesärta *Motacilla alba*: Alla dagar.

Forsärta *Motacilla cinerea*: 2 ex 5.5 Bükk-bergen.

Gärdsmyg *Troglodytes troglodytes*: 4 ex 4.5 Bükk-bergen, 1 ex 8.5 bokskogen Ö Malacky.

Rödhake *Erithacus rubecula*: 3 ex 7.5 N Bratislava, 2 ex 8.5 N Bratislava flygplats.

Sydn äktergal *Luscinia megarhynchos*: Mellan 3 och 40 ex alla dagar.

Blåhake *Luscinia svecica*: 3 ex 4.5 fiskdammarna.

Svart rödstjärt *Phoenicurus ochruros*: Mellan 1 och 4 ex alla dagar.

Stenskvätta *Oenanthe oenanthe*: 3 ex 3.5 Hortobagy.

Buskskvätta *Saxicola rubetra*: 1 ex 4.5 Hortobagy.

Svarthakad buskskvätta *Saxicola torquata*: Mellan 1 och 20 ex nästan alla dagar.

Taltrast *Turdus philomelos*: Nästan alla dagar.

Koltrast *Turdus merula*: Alla dagar.

Björktrast *Turdus pilaris*: 5 ex 6.5 N Slovakien.

Trädgårdssångare *Sylvia borin*: 1 ex hörd 8.5 i bokskogen Ö Malacky.

Svarthätta *Sylvia atricapilla*: Hördes alla dagar.

Ärtsångare *Sylvia curruca*: Hörd några ex i 3 dagar.

Törnsångare *Sylvia communis*: 1 ex 8.5 N Bratislava flygplats.

Sävsångare *Acrocephalus schoenobaenus*: Mellan 1 och 20 ex under 4 dagar.

Vassångare *Locustella luscinioides*: 10 ex 2.5 fiskdammarna, 1 ex 3.5 Tisza, 5 ex 4.5 fiskdammarna, 1 ex 7.5 N Bratislava.

Rörsångare *Acrocephalus scirpaceus*: 2 ex 2.5 fiskdammarna.

Trastsångare *Acrocephalus arundinaceus*: Mellan 1 och 10 ex 4 dagar.

Härmsångare *Hippolais icterina*: 1 ex 7.5 N Bratislava.

Lövsångare *Phylloscopus trochilus*: 2 ex 6.5 N Slovakien.

Grönsångare *Phylloscopus collybita*: 10 ex 5.5 Bükk-bergen, 5 ex 6.5.
Gransångare *Phylloscopus collybita*: Många ex alla dagar utom i våtmarken.
Grå flugsnappare *Muscicapa striata*: Ett fåtal nästan alla dagar.
Halsbandsflugsnappare *Ficedula albicollis*: 10 ex 5.5 Bükk-bergen, 1 ex 7.5 bokskogen Ö Malacky.
Talgoxe *Parus major*: Alla dagar.
Svartmes *Parus ater*: 4 ex 5.5 Bükk-bergen.
Blåmes *Parus caeruleus*: Enstaka ex 4 dagar.
Entita *Parus palustris*: 1 ex 5.5 Bükk-bergen.
Stjärtmes *Aegithalos caudatus*: 2 ex 2.5 V Hortobagy, 1 ex 4.5.
Nötväcka *Sitta europaea*: Enstaka ex 4 dagar.
Trädkräpar *Certhia familiaris*: 2 ex 5.5 Bükk-bergen.
Svartpannad törnskata *Lanius minor*: 1 ex 3.5 Hortobagy.
Törnskata *Lanius collurio*: Enstaka ex alla dagar.
Sommargylling *Oriolus oriolus*: Mellan 2 och 10 ex under 4 dagar.
Skata *Pica pica*: Alla dagar.
Nötskrika *Garrulus glandarius*: 1 ex 4.5 längs vägen mot Bükk-bergen.
Kaja *Corvus monedula*: Mellan 2 och 15 ex under 5 dagar.
Råka *Corvus frugilegus*: Många alla dagar utom de 2 sista.
Kråka *Corvus corone cornix*: Fåtal ex nästan alla dagar.
Korp *Corvus corax*: 5 ex 5.5 Bükk-bergen, 1 ex 6.5 Slovensko Kras, 1 ex 7.5 N Bratislava.
Stare *Sturnus vulgaris*: Mycket talrik alla dagar.
Gråsparv *Passer domesticus*: Alla dagar.
Pilfink *Passer montanus*: Nästan alla dagar.
Bofink *Fringilla coelebs*: Alla dagar.
Hämpling *Carduelis cannabina*: 4 ex 7.5 utanför hotellet i Nove Mesto.
Steglits *Carduelis carduelis*: Alla dagar.
Grönfink *Carduelis chloris*: Alla dagar.
Gulhämpling *Serinus serinus*: Alla dagar.
Domherre *Pyrrhula pyrrhula*: 2 ex 7.5 N Slovakien.
Stenknäck *Coccothraustes coccothraustes*: 3 ex 5.5 Bükkbergen, 2 ex 8.5 bokskogen Ö Malacky.
Gulsparr *Emberiza citrinella*: Fåtal alla dagar.
Sävsparr *Emberiza schoeniclus*: 3 ex 4.5 fiskdammarna, 1 ex 7.5 N Bratislava.
Kornsparr *Miliaria calandra*: Mellan 2 och 100 ex 4 dagar.



Hortobagys naturbetesmarker med en rik flora. Ett landskap som vi gotlänningar känner oss hemma i och som vi gärna vill återvända till.